



# DATOS RELEVANTES PARA LOS MEDIOS 2012



# 1 Perfil de la revista



## Breve descripción

SOMMELIER MAGAZIN es la revista de servicio de sumilleres y gastronómicos dedicada al mundo del vino, de los espirituosos y de las bebidas en general, en la que también tienen cabida otros placeres emparentados con el arte de comer y beber.

Como órgano oficial de la Unión de Sumilleres de Alemania, sirve de eslabón entre los miembros de la unión, la alta gastronomía y hostelería, así como los productores e importadores de vinos y otras bebidas de alta calidad.

En SOMMELIER MAGAZIN prima el carácter práctico. Puntos fuertes de la redacción: informaciones concisas sobre regiones vinícolas, productores y vinos dignos de consideración, conocimientos técnicos y formación continuada, propuestas prácticas sobre cómo combinar vinos y alimentos, know-how sobre bebidas y puros, gestión de bodegas.

**Editorial:** **MEININGER VERLAG GmbH**  
Maximilianstr. 7-17  
67433 Neustadt/Germany

**Teléfono:** + 49 (0) 63 21 / 89 08-0  
Redacción: -45  
Dirección general de anuncios: -81  
Venta de anuncios: -71  
Secretaría de anuncios: -49  
Administración de anuncios: -78  
Dirección de producción: -16

**Fax:** +49 (0) 63 21 / 89 08-80

**Internet:** [www.meininger.de](http://www.meininger.de)

**e-mail:** [clemens@meininger.de](mailto:clemens@meininger.de)

**Periodicidad:** 6 veces al año

**Precio de venta:** Abono anual 48,60 €

**Condiciones de pago:** al contado, sin descuento. En caso de pago adelantado o cargo en cuenta, descuento del 2%

**Datos bancarios:** Sparkasse Rhein-Haardt  
Nº de cuenta 1 926 146, código bancario 546 512 40

**Condiciones comerciales:** Para la ejecución de pedidos se aplicarán las condiciones comerciales generales de la industria editorial (véase confirmación de pedido)

Tamaño de los módulos de página	Formatos de área imprimible		Anuncios a sangre más un margen adicional de 5 mm de sangre en todos los bordes		Precios de los anuncios	
	anchura (mm)	altura (mm)	anchura (mm)	altura (mm)	b/n	en color*
1/1 página	195	260	230	300	€ 2.900	€ 3.150
3/4 página vertical	145	260	165	300	€ 2.470	€ 2.750
3/4 página horizontal	195	193	230	223	€ 2.470	€ 2.750
2/3 página vertical	128	260	148	300	€ 2.180	€ 2.425
2/3 página horizontal	195	171	230	197	€ 2.180	€ 2.425
1/2 página vertical	95	260	115	300	€ 1.560	€ 1.830
1/2 página horizontal	195	127	230	147	€ 1.560	€ 1.830
1/3 página vertical	61,5	260	81	300	€ 990	€ 1.275
1/3 página horizontal	195	83	230	96	€ 990	€ 1.275
1/4 página vertical	45	260	65	300	€ 660	€ 970
1/4 página horizontal	195	61	230	86	€ 660	€ 970
1/4 página esquina	95	127	115	147	€ 660	€ 970

\*Precios para colores especiales según la Euroescala

Formatos en páginas dobles						
2/1 página	420	260	460	300	€ 5.800	€ 6.300

Formatos especiales/ ubicaciones especiales						
2ª CP	195	260	230	300	--	€ 3.550
3ª CP	195	260	230	300	--	€ 3.550
4ª CP	195	260	230	300	--	€ 3.550

\*Plazo de anulación para portadas: 6 semanas antes de la publicación.

Formatos especiales: Puede solicitarse información en cualquier momento acerca de formatos de anuncios que no estén especificados en la lista de precios. Su solicitud se estudiará de inmediato. Emplazamiento preferente (tamaño mínimo 1/2 página): 15 %

Hojas sueltas gastos de distribución incluidos	Encartes de cuadernillo	Elementos pegados gastos de distribución incluidos	
hasta 25 g € 2.380	4-páginas € 3.500	Tarjeta postal DIN	€ 125 cada mil
hasta 50 g € 3.000	8-páginas € 4.550	Muestras, CD, etc.	precios sobre demanda
hasta 75 g € 3.275			

Las hojas sueltas, los encartes de cuadernillo y los elementos pegados no son objeto de descuento.

<b>Anuncios ocasionales:</b> (ancho de columna 45 mm)	<b>Ofertas de empleo/otros: € 3,10</b> <b>Suplemento por color: 20 %</b>	<b>Tarifa de gestión para anuncios con referencia:</b> <b>€ 7,00 nacional € 8,50 extranjero</b>
--	---	--

Edición	Fecha publicación	Fecha cierre de publicación	Fecha límite entrega documentación	Ferías/Fechas	Temas
1/2012	22-02-2012	25-01-2012	01-02-2012	<b>BioFach, Núremberg</b> 15-02-12/18-02-12 <b>ProWein, Dusseldorf</b> 04-03-12/06-03-12 <b>InterNorga, Hamburgo</b> 09-03-12/14-03-12 <b>Vinitaly, Verona</b> 25-03-12/28-03-12	<b>ProWein 2012</b>  <b>Alemania:</b> Franconia  <b>Italia</b>  <b>Vino ecológico</b>
2/2012	11-04-2012	14-03-2012	21-03-2012	<b>Mainzer Weinbörse</b>  <b>BARZONE, Berlín</b> 22-05-12/23-05-12 <b>LIWF, Londres</b> 22-05-12/24-05-12	<b>Alemania:</b> Mosela  <b>Austria</b>  <b>Sudamérica:</b> Chile  <b>Agua mineral</b>
3/2012	06-06-2012	09-05-2012	16-05-2012		<b>Alemania:</b> Rheingau  <b>Portugal</b>  <b>Burdeos</b>  <b>Armarios climatizados par vinos</b>
4/2012	01-08-2012	04-07-2012	11-07-2012	<b>MUNDUS VINI</b> 24-08-12/26-08-12 31-08-12/02-09-12	<b>Alemania:</b> espumosos  <b>España</b>  <b>Alsacia</b>  <b>Sudáfrica</b>
5/2012	01-10-2012	05-09-2012	12-09-2012	<b>Forum vini, Múnich</b>  <b>Baden-Württemberg Classics, Berlín</b>	<b>Alemania:</b> <i>Spätburgunder</i>  <b>Italia</b>  <b>Champán</b>  <b>Grappa</b>
6/2012	05-12-2012	01-11-2012	07-11-2012	<b>MUNDUS VINI/BioFach</b> 11-12-12/12-12-12	<b>Alemania:</b> vinos licorosos  <b>Austria</b>  <b>España</b>  <b>Cerveza</b>

**Anuncios en blanco y negro:** 1/1 página 2 900 €

**Anuncios en color:** 1/1 página 3 150 €

**Descuentos:** **Descuento por anuncios múltiples**

2 x 3 %

4 x 5 %

6 x 7 %

8 x 10 %

**Descuento por volumen**

1 página 3 %

2 páginas 5 %

4 páginas 10 %

6 páginas 15 %

**tirada:** 4.300

**tirada difundida:** 4.216

**tirada vendida:** 1.381



\* II. trimestre 2011

**Formato del cuaderno:** Anchura 230 mm x altura 300 mm

**Área imprimible:** Anchura 195 mm x altura 260 mm  
4 columnas de 45 mm de anchura  
3 columnas de 61 mm de anchura

**Método de impresión:** Offset de bobina trama 70

**Encuadernación:** Lomo grapado

**Documentos de impresión:** Véanse los datos técnicos

**Anuncios a sangre:** No se añaden recargos

**Comisión para el intermediario:** 15 % (también extranjero)

<b>Método de impresión</b>	Offset de biobina trama 70	<b>Encartes de cuadernillo</b>	Con el mismo formato que SOMMELIER MAGAZIN, según el tamaño 230 x 300 mm (anchura x altura). En el lomo, 3 mm de medianil por hoja; equivalente, en doble página, a 6 mm. Margen de sangre superior 5 mm, margen de sangre 4 mm, margen de sangre inferior máx. 5 mm; pliego de ángulo recto con 8 páginas alineadas con la cabeza y el lomo alineados (incluido el margen de sangre).
<b>Papel</b>	<p>Contraportada: 200g/m<sup>2</sup> exento de madera, brillante, impresión de ilustraciones</p> <p>Páginas interiores: 115 g/m<sup>2</sup> exento de madera, mate, impresión de ilustraciones</p> <p>No puede excluirse la posibilidad de que en algunos casos se transparenten los reversos, cuando los motivos del anuncio son claros.</p>	<b>Formato de encartes de cuadernillo:</b>	<p>Anchura máxima: 237 mm (incl. margen de sangre)</p> <p>Altura máxima: 310 mm (incl. margen de sangre)</p> <p>Anchura mínima: 95 mm</p> <p>Altura mínima: 140 mm</p>
<b>Anuncios en color</b>	Colores de la escala cromática según la norma IDSO 2846-1. Los colores especiales o las tonalidades que no se puedan obtener mediante la sobreimpresión de colores de la escala cromática deben ser acordados individualmente. Le proporcionaremos información más detallada previa solicitud. Por razones técnicas, la editorial se reserva el derecho a elaborar colores especiales también a partir de la escala de cuatricromía. Las ligeras diferencias de tonalidad se deben al margen de tolerancia del procedimiento de impresión offset.	<b>Peso del papel:</b>	<p>Peso mínimo: hoja individual a partir de 100 g/m<sup>2</sup></p> <p>Maximumgewicht: Peso máximo: 2 - 8 hojas hasta 200 g/m<sup>2</sup></p>
<b>Materiales de impresión</b>	Suministro de datos en formato PDF imprimible (300 dpi), con prueba de imprenta definitiva según la norma ISO 12647-7. Las configuraciones para la creación de archivos en formato PDF pueden descargarse de la página web <a href="http://www.pva.de">www.pva.de</a> . En caso de que no se pueda crear es archivo PDF, deberá proporcionar un archivo de imagen con una resolución de 300 dpi en formato TIF y/o archivos EPS sin comprimir que incluyan todas las fuentes empleadas. Los datos de imagen deben basarse en el estándar de impresión offset. El área de cobertura no debe superar en total el 300 %.	<b>Hojas sueltas</b>	<p>Formatos de las hojas sueltas:</p> <p>Formato máximo: 220 x 290 mm</p> <p>Formato mínimo: 105 x 148 mm</p>
<b>Transmisión de datos</b>	E-mail: <a href="mailto:keck@meininger.de">keck@meininger.de</a> Los trabajos de elaboración de pruebas de imprenta y composición necesarios serán calculados al precio de coste. Se ruega tener también en cuenta las condiciones comerciales que aparecen en la confirmación del pedido.	<b>Elemento pegado</b>	<p>Peso del papel: 150 - 200 g/m<sup>2</sup></p>
		<b>Formato de los elementos pegados:</b>	<p>Tamaño mínimo: 100 x 100 mm</p> <p>pegado mecánico: sólo posible en formato transversal</p> <p>Tamaño máximo: 110 x 200 mm</p> <p>pegado mecánico: sólo posible en formato transversal</p>
		<b>Entrega de los especiales publicitarios</b>	<p>Situación: como mínimo 30 mm desde los márgenes superior e inferior del cuaderno y separado del lomo 10 mm (distancia máx. respecto del lomo 50 mm). Tolerancias de posición en el proceso de pegado hasta 5 mm.</p> <p>Plazo de entrega: 3 semanas antes del primer día de venta con mención de la nota de entrega para SOMMELIER MAGAZIN nº....</p> <p>Dirección de entrega: Se ha de acordar con la dirección de producción          Tel. +49 (0) 63 21/89 08-16</p>

## Llegue a sus grupos objetivo de una forma moderna y actual.

Duración mínima: 4 semanas; los anuncios empezarán a publicarse los lunes.

Formato	Tamaño en píxeles	Precio básico para 4 semanas	Semana adicional
<b>Banner lateral</b>	120 x 240	€ 300,00	€ 75,00

Descuento por volumen:	Indicadores de rendimiento:
5–8 semanas: 3 % de descuento	Pl mensuales: 1.983 (mayo 2011)
9–12 semanas: 5 % de descuento	Visitas mensuales: 656 (mayo 2011)
De 13 semanas: 10 % de descuento	

### Su interlocutora para de lo datos:

Señora Silke Geiger

Tel.: +49 (0) 63 21 / 89 08-72

Correo electrónico: geiger@meininger.de

### Información técnica:

La documentación se debe entregar en formato JPG o GIF.

El tamaño máximo permitido para el archivo del *banner* es de 60 kB.

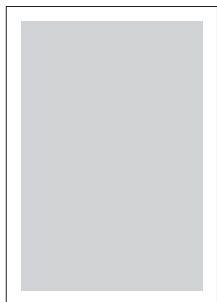
Recuerde que debe proporcionarnos los datos como mínimo una semana antes de la primera publicación del anuncio por correo electrónico a la dirección geiger@meininger.de



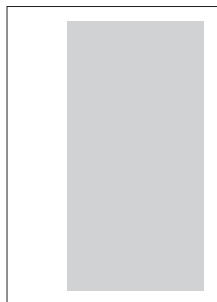
### Formatos de banner

#### Banner lateral:

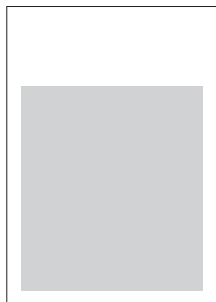
El *banner* lateral es una forma de publicidad en línea de eficacia acreditada cuyo uso sigue estando muy extendido. Se trata de un formato de publicidad económico, que gracias a su tamaño se puede utilizar para textos e imágenes. Formato: 120 x 240 píxeles.



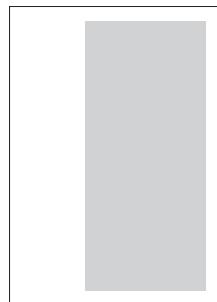
**1/1 página** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 260



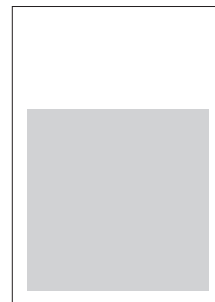
**3/4 página vertical** mm  
Formato:  
ancho 145 x alto 260



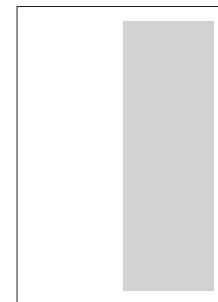
**3/4 página horizontal** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 193



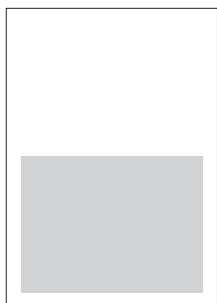
**2/3 página vertical** mm  
Formato:  
ancho 128 x alto 260



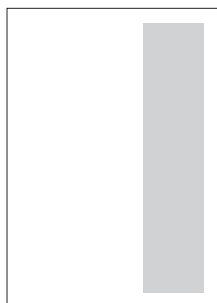
**2/3 página horizontal** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 171



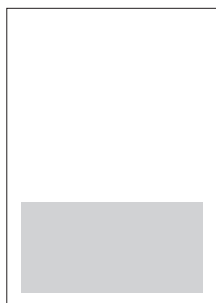
**1/2 página vertical** mm  
Formato:  
ancho 95 x alto 260



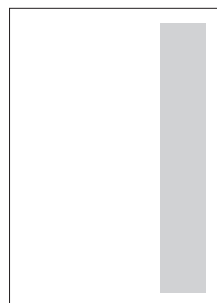
**1/2 página horizontal** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 127



**1/3 página vertical** mm  
Formato:  
ancho 61,5 x alto 260



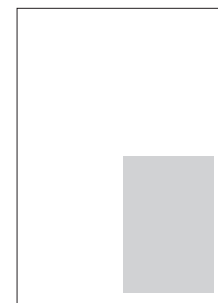
**1/3 página horizontal** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 83



**1/4 página vertical** mm  
Formato:  
ancho 45 x alto 260



**1/4 página horizontal** mm  
Formato:  
ancho 195 x alto 61



**1/4 página esquina** mm  
Formato:  
ancho 95 x alto 127

1. For the purpose of the General Terms and Conditions of Business set forth below, an „Advertisement Order” is the contract made between the publishing house and the customer relating to the publication of one or more advertisements or other advertising media (hereinafter together called “Advertisements”) by advertisers or other promoters (hereinafter together called “Advertisers”) in a magazine or newspaper with the aim of dissemination.

2. A “Closing” is a contract for the publication of several advertisements, with due consideration of the discounts that are to be granted to the Advertiser in accordance with the price list. Each publication is performed upon call by the customer. No discounts will be granted to enterprises of which the business purposes include placing Advertisement Orders for several Advertisers to obtain a joint discount. If a right to call each advertisement is granted in a Closing, the Order must be completed within one year of publication of the first advertisement, insofar as the first advertisement is called and published within one year of the contract being made.

3. If an Order pursuant to Nos. 1 and 2 is not performed due to circumstances for which the publishing house is not responsible, the customer must reimburse to the publishing house the difference between the discount granted and the one corresponding with the actual purchase made, this being without prejudice to any other legal obligations. If nothing has been agreed to the contrary, the customer has a retrospective claim to the discount corresponding to his actual purchase of advertisements within one year.

4. For calculation of purchased quantities, text millimetre lines will be converted into advertisement millimetres in accordance with the price.

5. Orders for advertisements and external supplements which are only to be published or included in certain issues or certain editions or at certain locations in the publication must be received by the publishing house in due time for the customer to be notified before the advertising deadline if the order cannot be performed in this way. Classified advertisements will be printed under the appropriate heading without any express agreement to this effect being required.

Confirmations of placement are issued subject to reservation and placements can be changed for technical reasons. The publishing house cannot be held liable in such cases.

6. Text-section advertisements are advertisements which are adjoined on at least three sides by text and not other advertisements. If advertisements are of a design that is not identifiable as advertising, they will be clearly marked with the word “advertisement” by the publishing house.

7. The publishing house reserves the right to reject advertisements - including separate calls as part of a Closing - and orders for supplements if the following applies:

- their content breaches the law or public-authority regulations or
- the Deutscher Werberat (German Advertising Standards Council) has objected to their content in complaint proceedings or
- the publishing house cannot reasonably be expected to publish them in view of their content, design, origin or technical form or
- they are advertisements containing advertising of or for third parties.

Orders for other advertising media will only become binding for the publishing house upon submission and approval of the sample.

Advertisements containing advertising of or for third parties (co-operative advertising) are subject in each single case to prior written acceptance by the publishing house. Such acceptance entitles the publishing house to make an extra charge for co-operative advertising.

Supplements of which the format or design gives the reader the impression of being part of the newspaper or magazine or which contain external advertisements can be rejected by the publishing house for such reasons. The customer will be notified immediately of the rejection of an advertisement or other advertising medium.

8. Solely the customer is responsible for on-time supply and flawless quality of suitable artwork or other advertising media. If artwork for advertisements is supplied in a digital form, the customer must ensure that it is as required, in particular that it complies with the publishing house's format or technical specifications and is provided in due time before the start of publication.

Before digital transmission of artwork, the customer must ensure that the transmitted data is free from computer viruses. If the publishing house discovers a computer virus in a file that has been transmitted, it will delete the file without the customer being able to base any claims on such action. The publishing house reserves the right to make damages claims against the customer if it has suffered a loss as a result of such computer viruses transmitted by the customer.

The customer shall pay the costs incurred by the publishing house for any artwork amendments requested by the customer or for which said customer is responsible. The features and quality of the advertisements or other advertising media are agreed to be those customary for the respective item pursuant to the data given in the price list and in the confirmation of order, this being as far as possible in view of the artwork provided. This only applies insofar as the customer meets the publishing house's specifications for preparation and supply of artwork.

9. Artwork will only be returned to the customer by special request. The publishing house's obligation to keep the artwork ends three months after initial publication of the advertisement.

10. If publication of the advertisement does not comply with the contractually agreed features and quality or performance, the customer shall have a claim to a reduction in payment or to a non-defective substitute advertisement or to substitute publication of the other advertising medium but only to the extent to which the purpose of the advertisement or the other advertising medium was adversely affected. The publishing house has the right to refuse a substitute advertisement or substitute publication if

- this involves an amount of work which, in view of the content of the contractual obligation and the principles of good faith, is grossly out of proportion with the customer's interest in performance or
- this would only be possible for the publishing house at a disproportionately high cost.

If the publishing house fails to place the substitute advertisement or publish the other advertising medium within the reasonable period that it has been allowed or if the substitute advertisement or publication is again defective, the customer has a right to a reduction in payment or rescission of the order. The order cannot be rescinded in the event of minor defects in the advertisement or publication of the other advertising medium. Any notices relating to non-apparent defects must be submitted within one year of the beginning of the statutory limitation period.

Damages claims resulting from a positive breach of obligation, culpa in contrahendo or an unlawful act are ruled out, including in the event of placement of an order by telephone; damages claims resulting from impossibility of performance and default are limited to compensation for the foreseeable loss and the amount is restricted to the remuneration payable for the relevant advertisement or supplement. This does not apply to intent and gross negligence on the part of the publishing house, its legal representatives and its vicarious agents. Liability of the publishing house for losses due to the lack of warranted features is not prejudiced. In addition, in commercial transactions, the publishing house will not be liable for gross negligence of vicarious agents either; in other cases, liability to merchants for gross negligence is limited in its scope to the foreseeable loss, this being up to the amount of the relevant advertisement payment.

The publishing house is liable in accordance with legal regulations for claims under the Product Liability Act and for injury to life, body or health. Notices of defects - except for non-apparent defects - must be submitted within four weeks of receipt of the invoice and proof. All claims made against the publishing house based on breaches of contractual obligations are subject to a time limitation of one year as of the statutory start of the period of limitation, unless they are due to action with intent.

11. Test proofs will only be supplied upon express request. The customer is responsible for the correctness of the returned test proofs. The publishing house will make all the corrections of which it is notified by the advertising deadline or within the period allowed when the test proofs were sent.

12. If no special size rulings apply, invoice calculation will be based on the actual printing height as customary for the type of advertisement.

13. The invoice must be paid within the period stated in the price list, unless a different payment period or an advance payment has been agreed in writing in individual cases. Possible discounts for early payment will be granted as per the price list. Any discount credits and subsequent discount debits will not be made until the end of the advertising year in all cases.

14. In the event of payment default or deferral, customary bank interest rates and the costs of collection will be charged. In the event of payment default, the publishing house can postpone continued performance of the ongoing order until payment has been made and can require advance payment of the remaining advertisements.

If there is justified reason to doubt the customer's solvency, the publishing house has the right, even during the term of a Closing, to make the publication of further advertisements dependent on advance payment of the sum by the advertising deadline and on settlement of outstanding invoiced amounts, irrespective of the payment date originally agreed.

15. The publishing house will supply an advertisement proof on request. Depending on the type and scope of the Advertisement Order, advertisement extracts, tear sheets or complete sample copies will be supplied. If a proof is no longer available, it will be replaced by legally binding confirmation by the publishing house that the advertisement was published and disseminated.

16. Pursuant to Sentence 2, a reduction in the print run in the event of a Closing covering several advertisements can justify a claim for price reduction if the overall average of the advertising year, beginning with the first advertisement, falls short of the guaranteed print run. A reduction in the print run only constitutes a defect justifying a price reduction if and to the extent that

- it amounts to at least 20 % for a guaranteed print run of up to 50,000 copies,
- it amounts to at least 15 % for a guaranteed print run of over 50,000 copies.

A reduction in the print run for the reasons given in Number 23 will not taken into account. The guaranteed print run is the average print run specified in the price list or in some other way or, if no print run has been specified, the average print run sold in the previous calendar year (for specialist magazines, the average print run actually circulated, if applicable).

Any additional claims for price reductions relating to Closings are ruled out if the publishing house notified the customer of the drop in the print run in due time for said customer to be able to rescind the contract before the advertisement was published.

17. For box number advertisements, the publishing house will apply the due care expected of a business professional to keeping and forwarding offers on time. Registered and express letters sent in reply to box number advertisements will only be forwarded by standard post. Incoming post for box number advertisements will be kept for four weeks. Any letters not collected during this time will be destroyed. The publishing house will return valuable documents but has no obligation to do so.

In an individual agreement, the publishing house can be granted the right, as the customer's representative, to open the incoming offers instead and in the declared interest of the customer. No letters in excess of the acceptable DIN A4 format or products or book and catalogue consignments or packages will be forwarded or accepted. However, acceptance and forwarding can be agreed in exceptional cases if the customer pays the charges/costs thus incurred.

18. The law of the Federal Republic of Germany applies to the Advertisement Order.

The place of performance is the seat of business of the publishing house. In business transactions with merchants, legal bodies and special assets under public law, the legal venue for filing legal action is the seat of business of the publishing house. If publishing house claims are not asserted in dunning proceedings, the legal venue for non-merchants shall be determined by their place of residence.

If the residence or customary whereabouts of the customer, including non-merchants, is not known when the legal action is filed or if the customer has moved his residence or customary whereabouts outside the jurisdiction of the law since the contract was made, the publishing house's seat of business is agreed to be the legal venue.

19. Advertising agents and agencies have an obligation to comply with the publishing house's price list in their offers, contracts and invoices for Advertisers.

20. Price changes for Advertisement Orders already placed are effective for entrepreneurs if they are announced by the publishing house at least one month before publication of the advertisement or other advertising medium. The customer holds a right of rescission if prices are increased. The right of rescission must be exercised in writing within 14 days of receipt of notification of the price increase.

21. If a joint discount is claimed for affiliated enterprises, written evidence of the group status of the Advertiser will be required. Affiliated enterprises for the purpose of this provision are enterprises between which there is a capital participation of at least 50 per cent.

For incorporated companies, group status is to be shown by confirmation by an auditor or submission of the latest business report; for business partnerships, such status is to be shown by submission of an excerpt from the Trade Register. Such evidence must be furnished by no later than the end of the advertising year. Evidence submitted at a later date cannot be recognised in retrospect. Group discounts are always subject to the express written confirmation of the publishing house.

Group discounts are only granted for the duration of membership of the group. Termination of group membership must be reported immediately; group discounting ends with termination of group membership.

22. The customer warrants that he possesses all the necessary rights for placement of the advertisement. The customer is solely responsible for the content and for the legal acceptability of both the written and pictorial material provided for advertising and the supplied advertising media. Within the scope of the Advertisement Order, said customer will hold the publishing house harmless in respect of all claims of third parties which may arise for reason of a breach of legal regulations, in particular a breach of competitive and copyright law. In addition, the publishing house will be held harmless in respect of the costs of necessary legal defence. The customer has an obligation to support the publishing house in good faith with its legal defence against third parties, by providing information and documents.

The customer undertakes to pay the costs of publication of any necessary counterstatement at the advertising rate applicable at the time.

The customer assigns to the publishing house all the utilisation, property protection and other rights under copyright law required for use of advertising in print and online media of all kinds, including the internet, such rights being in particular the right of reproduction, dissemination, assignment, broad-casting, making publicly available, removal from a database and call. Said assignment is made to the extent necessary for performance of the order in terms of both time and content. The above rights are assigned without any geographical restriction in all cases.

23. In the event of operational disruptions or in cases of force majeure, illegal labour disputes, unlawful seizure, traffic disruptions, a general shortage of raw materials or energy and similar - both in the publishing house's operations and in external operations which the publishing house uses to meet its obligations -, the publishing house has a claim to full payment of the published advertisements, provided that the published product was supplied by the publishing house with 80 % of the print run sold on average in the last four quarters or warranted in some other way. If smaller quantities were supplied by the publishing house, the invoice amount will be reduced in the same ratio as that of the guaranteed sold or warranted print run to the print run actually supplied.

24. In compliance with Section 33 of the Bundesdatenschutzgesetz (BDSG; Federal Data Protection Act), we advise that the necessary customer and delivery data is stored with the help of electronic data processing for the purposes of the business relationship.